



Across the Back Fence

Marzo 2007

News For Neighbors From The City of Mesa Neighborhood Services Department

El Concejal Whalen & y el Jefe de Policía lanzan iniciativa para fortalecer un vecindario

El Concejal Mike Whalen y el Jefe de Policía George Gascon hablaron en la junta de orientación y lanzamiento de la iniciativa para fortalecer el tercer vecindario de la ciudad. La reunión se llevó a cabo el jueves 8 de marzo en la iglesia Grace United Methodist, 2024 E. University.

Durante este evento, los residentes conocieron los resultados de una encuesta levantada de puerta en puerta por personal de la Ciudad y voluntarios. La encuesta se condujo entre los habitantes del vecindario localizado al norte de la calle Main, entre Lazona y Guthrie. Los residentes usarán los resultados de la encuesta para hacer una lista de asuntos prioritarios que serán atendidos por varios programas y servicios municipales durante un período de cuatro semanas. “La respuesta de los residentes

ha sido muy positiva, han mostrado su apoyo y energía, dijo la Coordinadora de Asistencia a Vecindarios de Mesa, Susan Frabotta. Uno de los factores determinantes al seleccionar esta área fue la llamada de George Couch, un residente que vive en N. Hunt Drive East, solicitando que lleváramos a su colonia la iniciativa para fortalecer los vecindarios”.

La meta principal de la Iniciativa para Fortalecer los Vecindarios es precisamente la de conservar y fortalecer los vecindarios dándoles a los residentes y comerciantes educación, capacitación y acceso a recursos existentes para atender los problemas del vecindario.

Fantasia bajo el agua en el Museo para jóvenes

El invitante azul del agua de los océanos alrededor del mundo y su colorida vida marina han sido fuente de inspiración para artistas a través de la historia. Para celebrar todo lo que hay que amar de estas aguas vivas, el Museo de Arizona para los Jóvenes presenta su nueva exhibición, “*Underwater Fantasy SEA*” (Fantasía bajo el agua), desde ahora y hasta el al 22 de julio de 2007.

La exhibición incluye trabajos de 24 artistas que juntos aportan un sinnúmero de colores y criaturas misteriosas para llevar al espectador a un viaje bajo el mar. Las más de 60 pinturas, dibujos y trabajos elaborados con diversas técnicas muestran toda la belleza de los océanos. Entre las obras en exhibición destacan: Fotografías a color bajo aguas tropicales del artista de Arizona Michael Clivner; trabajo en cobre con esmalte hecho a mano de la artista de Tempe Mary Chuduk; oleos de Deborah

McMillion Nering de Phoenix, representando criaturas marinas entremezcladas con humanos dentro de interiores surrealistas; esculturas de acero y vidrio del artista de Pennsylvania William Wessell, cortesía de *Textures Gallery at Artspace* en Scottsdale y sirenas adornadas con cuentas de vidrio de la artista local Christy Puetz.

En la galería, habrá actividades artísticas que tienen el objetivo de ampliar los conocimientos de los visitantes sobre plantas, animales y la composición de los océanos. Los pequeños artistas y diseñadores pueden: diseñar un collage relacionado con algún tema marino; ir en busca de un tesoro hundido cerca de un buque naufragado; dibujar una escena submarina; experimentar estas aguas vivas en nuestro océano virtual en video; y sentarse en una caverna del océano y disfrutar de una variedad de libros sobre el mar. Nade hacia el museo y aprenda sobre peces y mamíferos marinos con los que compartimos este planeta y disfrute de una fantasía marina. ¡Habrá botes llenos de diversión!

Seminarios gratis para contestar preguntas fiscales

La Oficina de Impuestos de la Ciudad de Mesa y el Departamento de Rentas de Arizona (IRS) presentarán seminarios sin costo para responder dudas de los interesados acerca del impuesto de ventas y uso de Mesa, (Transaction Privilege and Use Tax) con relación a la contratación y comercios. Los seminarios se llevarán a cabo el 28 de marzo (en el caso de contratación) y el 29 de marzo (en el caso de actividades comerciales) de las 8 de la mañana a las 5 de la tarde, en el Centro de Voluntarios de la Ciudad de Mesa, 2830 E. Adobe. El espacio está limitado a 40 participantes. Comuníquese con los auditores fiscales Karen Rounsborg al (480) 644-3359 o Mickey Tait al (480) 644-4643 para inscribirse en los seminarios. Detalles adicionales con relación a estos eventos se pueden encontrar en el sitio electrónico fiscal, www.cityofmesa.org/salestax.

Plan anual de acción, abierto el período de 30 días para comentarios

La Ciudad prepara en estos momentos su plan de acción 2007 relacionado con los siguientes programas: Community Development Block Grant (CDBG), HOME Investment Partnerships (HOME), American Dream Down payment Initiative (ADDI) y Emergency Shelter Grant (ESG). Este plan anual contiene las metas y estrategias de corto plazo, incluyendo actividades específicas recomendadas para el financiamiento de programas municipales que operan con fondos federales, para el próximo año fiscal. Una lista de recomendaciones de financiamiento se puede encontrar en <http://www.cityofmesa.org/comrev/FundingRecommendations.com>. Las actividades descritas son aquellas que la Ciudad de Mesa planea llevar a cabo durante el próximo año para atender las necesidades prioritarias, en términos de objetivos locales, que fueron identificados en el Plan Estratégico de 5 años.

Una copia del borrador del Plan de Acción Anual 2007 está disponible para su revisión y comentarios adicionales por parte del público y otros grupos interesados. El período de treinta (30) días para hacer comentarios sobre este plan anual se inició el miércoles 28 de febrero de 2007 y termina el viernes 30 de marzo de 2007. La decisión final del Cabildo de la Ciudad está programada para el 2 de abril de 2007, durante su sesión ordinaria. Habrá copias disponibles en la oficina de la División de Revitalización Comunitaria, localizada en el edificio central de Mesa, 20 East Main Street, Suite 650 en Mesa, Arizona.

Los comentarios por escrito pueden enviarse a: Kathleen Kelly, City of Mesa, Community Revitalization, P.O. Box 1466, Mesa, AZ 85211. También puede llamar a la Srita. Kelly al (480) 644-2168 o enviarle un correo electrónico a <mailto:kathleen.kelly@cityofmesa.org> para más información. Los comentarios también se pueden enviar a la siguiente dirección electrónica, usando nuestro formulario electrónico, <http://dev.cityofmesa.org/forms/comrev/comments.aspx>. Una copia de la Valoración Anual del Año Fiscal 2005/2006 y la evaluación de sus programas a cargo de HUD también está disponible para su revisión en las bibliotecas y en la oficina de Revitalización Comunitaria.

Mesa necesita voluntarios en apoyo de sus olimpiadas ciales

Se necesita la ayuda de docenas de voluntarios para desempeñar una variedad de tareas tales como, registro de récords, arbitraje, alimentos & ceremonias de inauguración durante las competencias estatales de básquetbol y porristas de las Olimpiadas Especiales de Arizona.

Este es el 20 año consecutivo que Mesa celebra las Olimpiadas Especiales en el estado. En el primer evento de marzo de 1978, participaron 20 equipos. En 2006, hubo 84 equipos de básquetbol y 16 de porristas, con lo que el torneo del año pasado fue el tercer más grande de las olimpiadas especiales en toda la nación. Este año, el torneo de estatal de básquetbol presentará la competencia inaugural 3 contra 3.

Este evento ayudará a participantes de áreas rurales y comunidades remotas que no tienen suficientes atletas para formar un equipo completo pero si tienen jóvenes interesados en participar.

Los eventos tendrán lugar en varias escuelas y centros de recreación de Mesa los días 30 y 31 de marzo. La ceremonia de inauguración se llevará a cabo el viernes 30 de marzo a las 7 p.m. en la escuela preparatoria Red Mountain.

Cómo conducir juntas exitosas y pacíficas!

El Centro de Liderazgo provee a los residente de información, recursos y herramientas para convertirse en vecinos efectivos y líderes comunitarios. Las clases se ofrecen en un entorno interactivo, con el propósito de que los participantes logren un máximo aprendizaje y aplicaciones prácticas. El Centro ofrece clases que se enfocan en estos aspectos, los más solicitados por residentes, asociaciones de propietarios (HOA), promotores inmobiliarios y compañías de administración.

La clase de este mes se relaciona con las junta, cómo lograr que tengan éxito y se lleven a cabo en una manera pacífica (Conduct Successful & Peaceful Meetings). Los temas incluyen: el uso de las "Reglas de Robert". Orden, cómo resolver aspectos de seguridad (desde técnicas para tranquilizar a los vecinos hasta saber cuándo llamar a la policía), creando una agenda que funcione para usted, las reglas de campo, cómo romper el hielo, conducir juntas ordinarias de la mesa directiva y llevar las actas. La clase tendrá lugar el 15 de marzo de 2007 a las 6:30 p.m. en el Colegio Comunitario Chandler Gilbert.

Para información o para inscribirse, comuníquese al Centro de Liderazgo por Internet, www.theleadershipcentre.org



Neighborhood Services Department
20 E. Main Street, Suite 250
Mesa, AZ 85201
(480) 644-2387

www.cityofmesa.org/neighsvc
neighsvc.info@cityofmesa.org